

English	Français
<b>Title:</b> GC Western Wavelength Services	<b>Titre:</b> GC occidental Longueur d'onde services
<b>Solicitation Number:</b> BPM013982	<b>Numéro de sollicitation:</b> BPM013982
<b>GSIN:</b> D316B - Telecommunications N - Telecommunications Network Services	<b>Produits:</b> D316B - Telecommunications N - Services de réseau de télécommunications
<b>Tender type:</b> RFQ	<b>Type d'appel d'offre:</b> RFQ
<b>Tendering procedure:</b> Open	<b>Procédure d'appel d'offre:</b> Ouvert
<b>Description:</b>  This solicitation is being issued by Shared Services Canada (SSC) for the supply and delivery of Wavelength Services from Toronto to Vancouver. It is intended to result in the award of a single contract and will be used by SSC to provide shared services to one or more of its clients. This is only a short-term contract. SSC's long-term plan is to re-solicit this requirement within the Government of Canada Network Services (GCNS), Stream 4 Optical Network Services, amongst the Supply Arrangement holders.  In order to submit a bid, bidders must email the contracting authority indicating their interest at the following email address: <a href="mailto:michael.dean@canada.ca">michael.dean@canada.ca</a> .  Bidders can view solicitation documents within the P2P tool in the following solicitation: BPM013982. Solicitation documents can be accessed by selecting the "Show public request for proposals" tab.  Bidders must be registered and logged into P2P in order to submit a bid.  To register, please go to <a href="https://sscp2pspc.ssc-spc.gc.ca">https://sscp2pspc.ssc-spc.gc.ca</a> and click "Register Now".  <b>Trade Agreements:</b>  This requirement is subject to both domestic and international trade agreements.  Canada reserves the right to cancel the procurement process at any time.	<b>Description:</b>  Cette demande de soumissions est émise par Services partagés Canada (SSC) pour la fourniture et la livraison de services de longueurs d'onde de Toronto à Vancouver. Elle vise l'attribution d'un seul contrat et sera utilisée par SSC pour fournir des services partagés à un ou plusieurs de ses clients. Il s'agit uniquement d'un contrat à court terme. Le plan à long terme de SSC est de solliciter à nouveau ce besoin dans le cadre des Services de réseau du gouvernement du Canada (SRGC), volet 4 Services de réseau optique, parmi les titulaires d'arrangements en matière d'approvisionnement  Afin de soumettre une offre, les soumissionnaires doivent envoyer un courriel à l'autorité contractante en indiquant leur intérêt à l'adresse électronique suivante : <a href="mailto:michael.dean@canada.ca">michael.dean@canada.ca</a> .  Les soumissionnaires peuvent consulter les documents d'appel d'offres dans l'outil P2P dans l'appel d'offres suivant : BPM013982. Les documents d'appel d'offres sont accessibles en sélectionnant l'onglet « Voir les appels d'offres publics ».  Les soumissionnaires doivent être inscrits et connectés à APL afin de soumettre une offre.  Pour vous inscrire, allez à la page <a href="https://sscp2pspc.ssc-spc.gc.ca">https://sscp2pspc.ssc-spc.gc.ca</a> et cliquez sur « Inscrivez-vous maintenant ».
<b>Accords commerciaux:</b>  Ce besoin est assujéti aux accords commerciaux nationaux et internationaux.	<b>Accords commerciaux:</b>  Ce besoin est assujéti aux accords commerciaux nationaux et internationaux.
Le Canada se réserve le droit d'annuler le processus d'approvisionnement en tout temps.	Le Canada se réserve le droit d'annuler le processus d'approvisionnement en tout temps.